

Por favor lea este instructivo antes de usar el producto.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se utilizan aparatos eléctricos, siempre se debe respetar ciertas medidas de seguridad incluyendo las siguientes:

- Lea todas las instrucciones.
- El aparato cuenta con un sistema de protección para el motor. Si la luz indicadora parpadea rápidamente, desenchúfelo y deje que se enfríe. Enchúfelo de nuevo para hacerla funcionar.
- A fin de protegerse contra el riesgo de una descarga eléctrica, no sumerja la base de la licuadora, el cable ni el enchufe en agua ni en ningún otro líquido.
- Todo aparato eléctrico utilizado cerca de la presencia de los niños o por ellos mismos, requiere la supervisión de un adulto.
- Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso, antes de ensamblar/desensamblar y antes de limpiar.
- Evite el contacto con las piezas móviles.
- No utilice ningún aparato eléctrico que tenga el cable o el enchufe averiado, que presente un problema de funcionamiento o que esté dañado. Llame al número de servicio para el cliente que aparece en este manual.
- El uso de accesorios, incluyendo los tarros de envasar, no recomendados por el fabricante pueden ocasionar incendio, descarga eléctrica o lesiones.
- No utilice este aparato a la intemperie.
- No permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o del mostrador ni que toque superficies calientes.
- Para reducir el riesgo de lesiones severas a las personas o daño a la licuadora, mantenga las manos y utensilios fuera de la jarra mientras la licuadora esté en funcionamiento.
- Las cuchillas tienen filo. Manéjelas con cuidado.
- Para reducir el riesgo de lesiones, nunca coloque el montaje de las cuchillas en la base sin haber enganchado la jarra debidamente en su lugar.
- Siempre opere la licuadora con la tapa en su lugar.
- Cuando vaya a licuar líquidos calientes, retire la taza medidora de la tapa. No licue líquidos calientes en la jarra personal de la licuadora.
- El aparato se debe usar sólo para el fin previsto.
- No coloque el aparato sobre ni cerca de una hornilla de gas o eléctrica ni adentro de un horno caliente.
- La clasificación máxima otorgada es basada en el accesorio de jarra. La potencia de entrada de la jarra personal opcional o la jarra para hierbas es menor que la desviación permitida.
- Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo los niños) con su capacidad física, psíquica o sensorial reducida, o con falta de experiencia o sabiduría, a menos que sean supervisadas o instruidas acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con el aparato.
- Cuidado, si vierte líquido caliente en el procesador/licuadora, el líquido puede ser expulsado debido a la súbita generación de vapor.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

Este aparato eléctrico es para uso doméstico únicamente.

TORNILLO DE SEGURIDAD

Advertencia: Este aparato cuenta con un tornillo de seguridad para evitar la remoción de la cubierta exterior del mismo. A fin de reducir el riesgo de incendio o de choque eléctrico, por favor no trate de remover la cubierta exterior. Este producto no contiene piezas reparables por el consumidor. Toda reparación se debe llevar a cabo únicamente por personal de servicio autorizado.

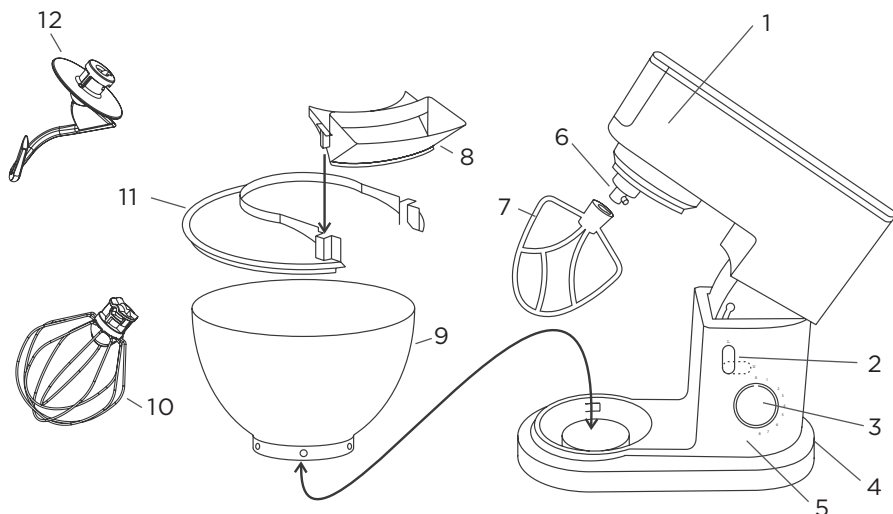
CABLE ELÉCTRICO

- 1) El producto se debe de proporcionar con un cable eléctrico corto (o uno separable), a fin de reducir el riesgo de tropezar o de enredarse en un cable más largo.
- 2) Existen cables eléctricos más largos y separables o cables de extensión que uno puede utilizar si toma el cuidado debido.

- 3) Si se utiliza un cable separable o de extensión,
 - a) El régimen nominal del cable separable o del cable de extensión debe ser, como mínimo, igual al del régimen nominal del aparato.
 - b) Si el aparato es de conexión a tierra, el cable de extensión debe ser un cable de tres alambres de conexión a tierra.
 - c) Uno debe de acomodar el cable más largo de manera que no cuelgue del mostrador o de la mesa, para evitar que un niño tire del mismo o que alguien se tropiece.

Nota: Si el cordón de alimentación es dañado, en América Latina debe sustituirse por personal calificado o por el centro de servicio autorizado.

CONOZCA TU BATIDORA DE PEDESTAL DE 700 WATTS CON ACCESORIOS



- | | |
|--|---------------------------------------|
| 1. Brazo | 7. Batidor |
| 2. Dispositivo de desbloqueo del brazo | 8. Embudo |
| 3. Control de velocidad variable | 9. Tazón de acero inoxidable de 4,5 L |
| 4. Unidad motora | 10. Varilla de acero inoxidable |
| 5. Guardacable intergrado | 11. Cubierta antisalpicaduras |
| 6. Eje de la unidad propulsora | 12. Gancho para masa |

NOTAS ADICIONALES

- No sumerja la unidad motora en líquidos.
- No utilice la batidora sin haber montado la cubierta antisalpicaduras.
- No rellene la jarra con una sustancia mas caliente de lo que usted pueda comodamente soportar (por ejemplo, líquidos con una temperatura inferior a 40°C).
- No ponga ningun otro acoplamiento o accesorio (recambio) que no haya sido adquirido del fabricante.
- No haga funcionar el motor constantemente por mas de 10 minutos, se puede sobrecalentar. Despues de 10 minutos, apaguelo como minimo 10 minutos para que se recupere.

COMO USAR

Este producto es para uso doméstico únicamente.

PRIMEROS PASOS

- Después de abrir retire cualquier etiqueta o calcomanía, material de empaque y literatura. Lave todas las partes conforme a las instrucciones de la sección CUIDADO Y LIMPIEZA.

PARA ALZAR EL BRAZO

1. Los muelles del brazo son muy potentes, por lo que debe seguir los siguientes pasos:
 - a) Compruebe que el aparato esta apagado (O)
 - b) Mantenga firme la base del aparato.
 - c) No toque la parte superior del brazo.
 - d) Ponga el botón para alzar el brazo en la posición  y levante el brazo.
 - e) Suelte el botón.

TAZÓN

2. Ponga el brazo en posicion alzada antes de colocar o retirar el tazón.
3. Coloque el tazón en el aparato y girelo hacia la derecha.
4. Para retirarlo, girelo hacia la izquierda.
5. El contenido del tazón subira de nivel cuando ponga el motor en marcha: a mayor velocidad, mas subira el nivel.
6. Trate de no llenar el tazón hasta mas de la mitad (especialmente cuando vaya a utilizar la varilla batidora). Utilice unicamente el tazón que se suministra con el aparato.

ACCESORIOS

7. Para colocar y retirar los accesorios, la batidora debe estar apagada y desenchufada y el brazo en posición alzada.
8. Alinee la ranura de la parte superior del accesorio con el saliente del eje de la unidad propulsora, empuje el accesorio contra el eje de la unidad propulsora y gírelo hacia la izquierda.
9. Para desmontar un accesorio, empujelo contra el eje de la unidad propulsora, gírelo hacia la derecha y retirelo.

BAJE EL BRAZO

- a) Compruebe que la batidora está apagada (0)
- b) Mantenga firme la base de la batidora.
- c) Ponga el botón de desbloqueo del brazo en la posición .
- d) Presione el brazo hacia abajo.
- e) Ahora ya puede seguir usando la batidora.

CUBIERTA ANTISALPICADURAS

10. La cubierta antisalpicaduras encaja en la parte superior del tazón.
11. El embudo le permite añadir ingredientes sin tener que retirar la cubierta antisalpicaduras.
12. Con el tazón en su sitio y el brazo bajado:
 - a) Deslice la cubierta antisalpicaduras entre el brazo y el tazón
 - b) Gire la cubierta antisalpicaduras hacia usted, para que pueda añadir ingredientes cómodamente.
 - c) Aline las lengüetas situadas a los lados del embudo con las acañaduras de la parte abierta de la cubierta antisalpicaduras.
 - d) Deslice el embudo hacia abajo hasta que cubra la parte abierta de la cubierta antisalpicaduras.
13. Para retirar la cubierta antisalpicaduras:
 - e) Levante el embudo y retirelo.
 - f) Levante un poco la cubierta antisalpicaduras, dejando libre el borde del tazón.
 - g) Empujelo hacia afuera, entre el tazón y el brazo.

ENCENDER

14. Ponga la unidad motora sobre una superficie seca, nivelada y firme, cerca de un enchufe eléctrico.
15. Compruebe que el control de velocidad está fijado en 0.
16. Enchufe el aparato a la corriente.

CONTROL DE VELOCIDAD

17. Gire el control de velocidad para seleccionar la velocidad deseada (1 = baja, 8 = alta).
18. Gire el control de velocidad de nuevo a 0 para apagar el motor.
19. En general, las grandes cantidades, las mezclas espesas y las proporciones elevadas de solidos frente a liquidos necesitan programaciones mas largas y velocidades mas lentas
20. Las cantidades mas pequenas, las mezclas mas finas y una mayor proporcion de liquidos que de solidos admiten programaciones mas cortas y velocidades superiores.

SELECCIÓN DE VELOCIDAD

ACCESORIO	VELOCIDAD	USO
Varilla Batidora	4-8	Batir/montar nata, claras de huevo, masas, mezclas poco densas.
Batidor	4-6	Batir mantequilla y azucar, mezclas de densidad media.
Gaucho para masa	1-3	Mezclas densas, pan, reposteria.

CUIDADO Y LIMPIEZA

Este producto no contiene piezas que puedan ser reparadas por el usuario. Para servicio, acuda a personal de servicio calificado.

21. Apague la batidora (O) y desenchufela.
22. Limpie la parte exterior de la unidad motora con un pano humedo limpio.
23. Lave a mano las piezas que puedan separarse.
24. Si usa el lavavajillas, las condiciones adversas durante el lavado pueden afectar a los acabados de las superficies del aparato.
25. El dano sera solo estetico y no deberia afectar al funcionamiento del aparato.

IMPORTANT SAFEGUARDS.

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury, including the following:

- Read all instructions.
- Unit has a motor protection system. If the indicator blinks rapidly, unplug & let cool. Plug back in to restart
- To protect against risk of electrical shock, do not put blender base, cord or plug in water or other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use, before assembly/disassembly and before cleaning.
- Avoid contacting moving parts.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Contact the consumer service number listed in this manual.
- The use of attachments, including canning jars, not recommended by the appliance manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over the edge of table or counter, or touch with hot surfaces.
- Keep hands and utensils out of container while blending to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the blender. A scraper may be used but must be used only when the blender is not running.
- Blades are sharp. Handle carefully.
- To reduce the risk of injury, never place cutter assembly blades on base without the jar properly attached.
- Always operate blender with cover in place.
- When blending hot liquids, remove the lid cap from the lid. Do not blend hot liquids in the personal blender jar.
- Do not use appliance for other than intended use.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven
- The maximum rating is based on the blender jug attachment. The power input of the optional personal jar or herb jar is less than the allowable deviation.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Be careful if hot liquid is poured into the food processor or blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

This product is for household use only.

TAMPER-RESISTANT SCREW

Warning: This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside.

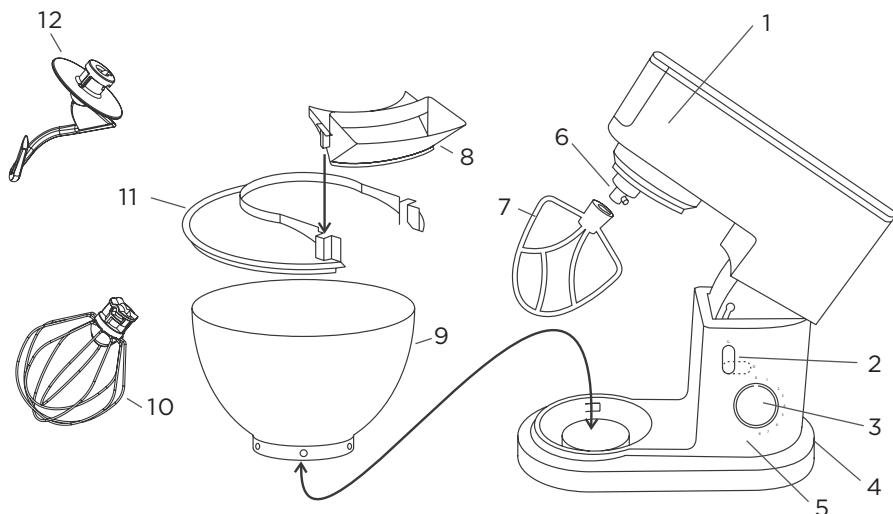
ELECTRICAL CORD

- 1) A short power-supply cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- 2) Longer detachable power cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- 3) If a long detachable power-supply cord or extension cord is used,

- a) The marked electrical rating of the extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance,
- b) The appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord, and
- c) The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.

Note: If the power cord is damaged, please contact the warranty department listed in these instructions.

GETTING TO KNOW YOUR 700 WATT STAND MIXER WITH ATTACHMENTS



- | | |
|----------------------------|-------------------------------|
| 1. Arm | 7. Aluminium beater |
| 2. Arm release | 8. Funnel |
| 3. Variable speed control | 9. 4.5 L stainless steel bowl |
| 4. Motor unit | 10. Stainless steel whisk |
| 5. Integrated cord storage | 11. Transparent splash guard |
| 6. Drive shaft | 12. Dough hook |

ADDITIONAL NOTES

- Don't put the motor unit in liquid.
- Don't use the appliance without fitting the splash guard.
- Don't fill with anything hotter than you can comfortably handle (i.e. liquid temperature below 40°C).
- Don't use accessories or attachments other than those we supply.
- Don't run the motor continuously for more than 10 minutes, it may overheat. After 10 minutes switch off for at least 10 minutes, to recover.

HOW TO USE

This product is for household use only.

GETTING STARTED

- After unpacking, before first use, remove all stickers, packing material, and literature. Wash all parts as instructed in the CARE AND CLEANING section.

RAISING THE ARM

1. The springs in the arm are quite powerful, so:
 - a) Check that the appliance is switched off (O)
 - b) Hold the bottom of the appliance.
 - c) Keep clear of the top of the arm.
 - d) Turn the arm release to  and pull the arm up.
 - e) The arm will move to the raised position.
 - f) Let the arm release go.

THE BOWL

2. Raise the arm before fitting or removing the bowl.
3. Fit the bowl to the appliance and turn it clockwise.
4. Turn it anti-clockwise to release it.
5. The contents of the bowl will rise when you start the motor – the higher the speed, the more they'll rise.
6. Try not to fill the bowl more than about half full (specially when using the whisk). Use only the bowl supplied.

THE ATTACHMENTS

7. Fit and remove the attachments with the appliance switched off and unplugged, and the arm raised.
8. Align the slot in the top of the attachment with the lug on the drive

shaft, push the attachment on to the drive shaft, and turn it anti-clockwise.

9. To remove an attachment, push it on to the drive shaft, turn it clockwise, then pull it off.

LOWERING THE ARM

- a) Check that the appliance is switched off (O)
- b) Hold the bottom of the appliance.
- c) Turn the arm release to .
- d) Press the arm down.
- e) Let the arm release go.

THE SPLASH GUARD

10. The splash guard fits on top of the bowl.
11. The funnel lets you add ingredients without removing the splash guard.
12. With the bowl in position, and the arm down:
 - a) slide the splash guard between the arm and the bowl
 - b) Turn the splash guard towards you, so that you can add ingredients easily.
 - c) Align the tabs on the sides of the funnel with the grooves in the open part of the splash guard.
 - d) Slide the funnel down to cover the open part of the splash guard.
13. To remove the splash guard:
 - e) Lift the funnel off.
 - f) Lift the splash guard slightly, to clear the bowl rim.
 - g) Pull it out from between the bowl and the arm.

SWITCH ON

14. Sit the motor unit on a dry, firm, level surface, near a power socket.
15. Check that the speed control is set to 0.
16. Put the plug into the power socket.

SPEED CONTROL

17. Turn the speed control to the speed you want (1 = low, 8 = high).
18. Turn the speed control back to 0 to turn the motor off.
19. Generally, large quantities, thick mixes, and a high ratio of solids to liquids suggest longer timings and slower speeds.
20. Smaller quantities, thinner mixes, and more liquids than solids suggest shorter timings and higher speeds.

WHICH SPEED

ATTACHMENT	SPEED	USES
Whisk	4-8	Beating/aerating cream, egg whites, batter, light mixes.
Beater	4-6	Creaming butter and sugar, medium cake mixes.
Dough Hook	1-3	Heavy mixtures, bread, pastry.

CARE AND CLEANING

This product contains no user serviceable parts. Refer service to qualified service personnel.

21. Switch the appliance off (O) and unplug it.
22. Wipe the outside of the motor unit with a clean damp cloth.
23. Hand wash the removable parts.
24. If you use a dishwasher, the harsh environment inside the dishwasher will affect the surface finishes.
25. The damage should be cosmetic only, and should not affect the operation of the appliance.

¿NECESITA AYUDA?

Para servicio, reparaciones o preguntas relacionadas al producto, por favor llame al número del centro de servicio que se indica para el país donde usted compró su producto. NO devuélva el producto al fabricante. Llame o lleve el producto a un centro de servicio autorizado.

Dos Años de Garantía Limitada

(No aplica en México, Estados Unidos y Canada)

¿Qué cubre la garantía?

- La garantía cubre cualquier defecto de materiales o de mano de obra que no haya sido generado por el uso incorrecto del producto.

¿Por cuánto tiempo es válida la garantía?

- Por dos años a partir de la fecha original de compra mientras que tenga una prueba de la compra.

¿Cómo se obtiene el servicio necesario?

- Conserve el recibo original como comprobante de la fecha de compra, comuníquese con el centro de servicio de su país y haga efectiva su garantía si cumple lo indicado en el manual de instrucciones.

¿Cómo se puede obtener servicio?

- Conserve el recibo original de compra.
- Por favor llame al número del centro de servicio autorizado.

¿Qué aspectos no cubre esta garantía?

- Los productos que han sido utilizados en condiciones distintas a las normales.
- Los daños ocasionados por el mal uso, el abuso o negligencia.
- Los productos que han sido alterados de alguna manera.
- Los daños ocasionados por el uso comercial del producto.
- Los productos utilizados o reparados fuera del país original de compra.
- Las piezas de vidrio y demás accesorios empacados con el aparato.
- Los gastos de tramitación y embarque asociados al reemplazo del producto.
- Los daños y perjuicios indirectos o incidentales.

¿Qué relación tiene la ley estatal con esta garantía?

- Esta garantía le otorga derechos legales específicos y el consumidor podría tener otros derechos que varían de una región a otra.

PÓLIZA DE GARANTÍA

(Válida sólo para México)

DURACIÓN

Spectrum Brands de México SA de CV garantiza este producto por 2 años a partir de la fecha original de compra.

¿Qué cubre esta garantía?

- Esta Garantía cubre cualquier defecto que presenten las piezas, componentes y la mano de obra contenidas en este producto.
- Requisitos para hacer válida la garantía
- Para reclamar su Garantía deberá presentar al Centro de Servicio Autorizado la póliza sellada por el establecimiento en donde adquirió el producto. Si no la tiene, podrá presentar el comprobante de compra original.

¿Dónde hago válida la garantía?

- Llame sin costo al teléfono 01 800 714 2503, para ubicar el Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio en donde usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios.

Procedimiento para hacer válida la garantía

Acuda al Centro de Servicio Autorizado con el producto con la póliza de Garantía sellada o el comprobante de compra original, ahí se reemplazará cualquier pieza o componente defectuoso sin cargo alguno para el usuario final. Esta Garantía incluye los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento.

Excepciones

Esta Garantía no será válida cuando el producto:

- A) Se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- B) No hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.
- C) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Spectrum Brands de México SA de CV.

Nota: Usted podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios en los centros de servicios autorizados. Esta garantía incluyen los gastos de transportación que se deriven de sus cumplimiento dentro de sus red de servicio.

Por favor llame al número correspondiente que aparece en la lista a continuación para solicitar que se haga efectiva la garantía y donde Ud. puede solicitar servicio, reparaciones o partes en el país donde el producto fué comprado.

Argentina

Atención al consumidor
0800 444 7296
Horario de atención: Lunes a viernes
de 9 a 13 hs y de 14.30 a 17 hs.
Mail: servicios@rayovac.com.ar
Humboldt 2495 piso 3
C.A.B.A. - Argentina

Chile

SERVICIO DE MAQUINAS Y
HERRAMIENTAS LTDA.
Portugal N° 644
Santiago - Chile
Fonos: 02-6355208 / 02-6341169
Email: servicio@spectrumbrands.cl
Call center: 800-171-051

Colombia

Rayovac Varta S.A
Carrera 17 Número 89-40
Línea gratuita nacional
018000510012

Costa Rica

Aplicaciones Electromecánicas
Calle 22 y 24 en Avenida 3 BLV de la torre Mercedes
Benz
200 mts norte y 50 mts este
San José, Costa Rica
Tel. (506) 2257-5716

Ecuador

Servicio Master
Dirección: Capitán Rafael
Ramos OE 1-85 y Galo plaza lasso.
Tel (593) 2281-3882 / 2240-9870

El Salvador

Sedeblock
Calle San Antonio Abad, Colonia Lisboa No 2936
San Salvador, Depto. de San Salvador
Tel. (503) 2284-8374

Guatemala

Kinal
17 avenida 26-75, zona 11 Centro comercial
Novicentro,
Local 37 - Ciudad
Guatemala
Tel. (502)-2476-7367

Honduras

Serviteca
San Pedro Sula, B Los Andes,
2 calle -entre 11-12 Avenida
Honduras
Tel. (504) 2550-1074

México

Artículo 123 # 95 Local 109 y 112
Col. Centro, Cuauhtemoc,
México, D.F.
Tel. 01 800 714 2503

Nicaragua

LRM ELECTRONICA
Managua - Sinsa Altamira
1.5 kilómetros al norte
Nicaragua
Tel. (505) 2270-2684

Panamá

Supermarcas
Centro comercial El dorado,
Plaza Dorado, Local 2.
Panama
Tel. (507) 392-6231
Perú
Servicio Central Fast Service
Av. Angamos Este 2431
San Borja, Lima Perú
Tel. (511) 2251-388

Puerto Rico

Buckeye Service
Jesús P. Piñero #1013
Puerto Nuevo, SJ PR 00920
Tel.: (787) 782-6175

Republica Dominicana

Prolongación Av. Rómulo
Betancourt
Zona Industrial de Herrera
Santo Domingo, República
Dominicana
Tel.: (809) 530-5409

Venezuela

Inversiones BDR CA
Av. Casanova C.C.
City Market Nivel Plaza Local 153
Diagonal Hotel Melia, Caracas.
Tel. (582) 324-0969

Sello del Distribuidor:

Fecha de compra:

Modelo:

Comercializado por:
Spectrum Brands de México SA de CV
Autopista México Querétaro No 3069-C
Oficina 004
Colonia San Andrés Atenco, Tlalnepantla
Estado de México, C.P. 54040
Mexico
Teléfono: (55) 5831-7070

Servicio y Reparación

Art. 123 No. 95
Col. Centro, C.P. 06050
Deleg. Cuauhtemec

Servicio al Consumidor,
Venta de Refacciones y Accesorios
01 800 714 2503

Código de fecha / Date Code

700 W 220 V- 50 Hz

Importado por / Imported by:

RAYOVAC ARGENTINA S.R.L.
Humboldt 2495 Piso# 3
C1425FUG) C.A.B.A. Argentina
C.U.I.T NO. 30-70706168-1

Importado por / Imported by:

Spectrum Brands de México SA de CV
Autopista México Querétaro No 3069-C Oficina 004
Colonia San Andrés Atenco, Tlalnepantla
Estado de México, C.P. 54040
Mexico.
Telefono: (55) 5831 – 7070

Para atención de garantía marque:

01 (800) 714 2503

© 2016 The Black & Decker Corporation
and Spectrum Brands, Inc.,
Middleton, WI 53562

Made in People's Republic of China

Fabricado en la República Popular de China

Importado por / Imported by:

Spectrumbrands
En Chile, Household Products Chile Ltda
Av. Del Valle 570, Ofic. 704
Ciudad Empresarial, Huechuraba
Santiago - Chile
Fono: (562) 2571 3700

Importado por / Imported by:

Spectrumbrands S.A.
Carrera 17 No.89-40
Bogotá, Colombia
Línea de atención al cliente: 018000510012

Para atención de garantía marque:

01 (800) 714 2503

BLACK+DECKER and the BLACK+DECKER logo are trademarks of The Black & Decker Corporation and are used under license. All rights reserved.

BLACK+DECKER y el logo tipo BLACK+DECKER son marcas registradas de The Black&Decker Corporation y son utilizados bajo licencia. Todos los derechos reservados.

T22-5001745